# L'Abeille de la Nouvelle-Orléans

Bureaux, No 75 rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS

VENDREDI, 6 JUIN 1884.


## CHRONIQUE DE LA VILLE.

Nouvelle-Orléans, 6 juin 1884.—Température.—Averses locales et temps partiellement couvert, vents d'est au sud, pas de changement dans la température.

Température du 5 juin 1884 Thermomètre de G. DUBARRY, Opticien.

| | Fahrenheit. | Centigrade |
|---|---|---|
| heures du matin | 74 | 23⅓ |
| Midi | 83 | 27⅔ |
| 3 P. M. | 81 | 27⅓ |
| 6 P. M. | 79 | 26 |

Jeudi, 5 juin, 1884, 9 p.m.

Température (Fahrenheit) dans les villes suivantes

| | | | |
|---|---|---|---|
| Atlanta | 71 | Louisville, Ky | 73 |
| Augusta, Ga | 79 | Memphis, Tenn | 73 |
| Corsicana, Tex | 69 | Mobile, Ala | 81 |
| Cairo, Ill | 68 | Montgomery, Ala | 77 |
| Chattanooga, Tenn | 68 | Nashville, Tenn | 70 |
| Cincinnati, O | 60 | New Orleans, La | 79 |
| Davenport, Iowa | 72 | Omaha, Neb | 77 |
| Dubuque, Iowa | 74 | Pittsburgh, Pa | 85 |
| Galveston, Texas | 80 | Savannah, Ga | 8 |
| Indianola | 82 | Shreveport, La | 87 |
| Keokuk, Iowa | 70 | St-Louis, Mo | 76 |
| Key West, Fla | 85 | St-Paul, Minn | 72 |
| La Grange, Wis | 74 | Vicksburg, Miss | 80 |
| Leavenworth, Kan | 77 | Yankton, D. T | 81 |

### MARIAGES, NAISSANCES ET DECES.

Inscrits au bureau de santé dans les dernières 24 heures.

**Mariages.**

Henry Smith à Mlle Louise Smith.
Benjamin F. Tracy à Georgiana Brown.
Emile E. Depaix à Mlle Louise M. Hécard.
Adam G. Fischer à Mlle Caroline Scheele.
Joseph C. M. Hodgson à Mlle Félicie Dupuis.

**Naissances.**

Mme A. Battistella, un garçon, 10 avril.
Mme Chas Lang, une fille, 25 mai.
Mme J. A. Boucher, une fille, 20 avril.

**Décès.**

Arthur Burnett, 4 mois, rue Commerciale, entre Adams et Hillary.
Chloé George, 18 ans, Hôpital des Variolés.
Alice N. Smith, 8 mois, rue Upperline, près Jeannette.
Raymond S. Burk, 84 ans, 355 rue Delord.
Joseph Morris, ——, 34 rue Philip.
Marie S. Scioscianayère, 3 mois, 50 de la rue Annette.
Samuel Johnston, 36 ans, 288 rue Lafayette.

### Voyageurs arrivés.

CITY HOTEL.

S M Cellan St Louis; J Canner Jr, Bladon Springs; H Watkins, Miss Pearl, Miss; Miss L Crinsis, Jacksonville, Fla; John Karn, Jas C Bauman, Kansas; Mme Marionaux, W E Hamsels, Los Angeles; C O Sachs et 2 enfants, Tex; B Jacobo, Cincinnati; W H Terry, New York; E B Frist, Chicago; Jas P Kennedy, St Louis, Mo; H F Johnson, Missouri Valley, Iowa; S A Praag, ville, Pierce Butler, West Feliciana; W O Donahoo, Mlle Norah Donahoo, Mlle Poydston, Miss.

**Ventes inscrites** aux bureaux de l'annotateur des allenations:

Frédérick Grither à Aurel Nold, un terrain et batisses dans l'Ilet compris entre les rues Quatrième, Rousseau, Washington et St-Thomas.....$1,250

Mme Frédérick Richards à Elijah Bush, un terrain et batisses dans l'Ilet compris entre les rues Newton, Franklin, Decatur et Monroe.....$83 00

Mme H. Horan à Mlle M. Horan, un terrain et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues St. Charles, Delord, Camp et Calliope.....$1,250

M. S. Goste à Léonie Jonville, un terrain et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Robertson, Villeré, Columbus et Laharpe.....$1,200

John C. Delavigne, jr. à Henry Beebe, un terrain et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Esplanade, White, Septième et St. Jean.....$8,300

Auguste Steudlein et ata à Chs Martens, deux terrains et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Peters, St. Ferdinand, Chartres et Montégut.....$1,600

Mme E. M. Blanco à Frank B Chrétien, un terrain et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Dumaine, Ste-Anne, Prieur et Johnson.....$2,400

Louis Dufilho à George Koebel, deux terrains et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Musique, Arts, Girod et St-Jean-Baptiste.....$225

Mme V. A. Gautreau à Mme Elion Bagué, deux terrains et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Esplanade, Chartres, Royale et Quartier.....$3,325

John Spencer à Antoine Jarau, deux terrains et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Milan, Marengo, Camp et Magasins.....$2,600

Félicie Caboche (Nouvet à Lorenzo Cipriani, un terrain et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Urseulines, St-Philippe, Dauphine et Bourgogne.....$800

Albin Kostetzran à Frank Peyre, deux terrains et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Banks, Dorgenois, Robichelaux et Palmyre.....$400

Thomas Bailey jr. à Henri Mauan, un terrain et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Derbigny, Gasquet, Palmyre et Roman.....$50

Virginie Chrétien O'Keilly à Adolphe Joseph Jacquet, un terrain et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Canal, Douane, Miro et Tonti.....$900

Succession Nicholas A Baumgarden à Patrick Farrelly, un terrain et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Tchoupitoulas, Commerce, St-Joseph et Julie.....$2000

Succession Mme Margaret Beckering à John McMahon, un terrain et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Poydras, Bolivar, Lafayette et Bertrand.....$1700

Mme Vve B. Oswald Staub à Jean Abel Mangin, un terrain et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Toulouse, St Pierre, Royale et Bourbon.....$2500

Mme Allen Talbot à Thomas Logan, un terrain et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Franklin, Poydras, Perdido et Basin.....$1150

Andrew Wald à B. Blaum, un terrain et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Quatrième, Dryades, St-Denis et Washington.....$400

Mme Chas. Jules de Lafolliye à John Chas. Hanckes, dix-neuf terrains et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Espagne, Solidelle, Prosper et la Promenade Washington.....$152

Marie Mila Fumel de Seranon et Chas. C. F. Seranon à Louis Leonhard, un terrain et bâtisses situés rue Louise, entre Grands-Hommes et Levée.....$1,000

Elijah Bush à Morris Miller, un terrain et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Jackson, Monroe, Market et Franklin.....$1,750

Mme George Landry à Mlle Louise Adhalie Scotland, un terrain et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Prospect, Nouvelle-Orléans, les Avennes St-Bernard et Londres.....$3,15

John Booth à Wynne Rogers, un terrain et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Laurel, Première, Annonciation et Philippe.....$1,400

Thomas Donohoe à Joseph M. Walter, un terrain et bâtisses dans l'Ilet compris entre les rues Bertrand, Poydras, Perdido et Bolivar.....$500

Vente du percepteur des taxes:

F. Lambert à Henry Louis Lambert .....$20 08

**Cour criminelle**—Section B—juge Baker—James Connelly, pour port d'arme cachée, a été condamné à payer une amende légère, $2 50, ou à subir un emprisonnement de 24 heures.

Wm Trough, coupable du vol d'une caisse d'œufs, a été condamné à 6 mois d'incarcération.

Jos Cotron, pour actes de violence sur la personne de Jos. Taylor, condamné à 2 mois de réclusion.

Même peine à Jules McCormack pour attaque à main armée.

J. Brisbois a été en culpabilité d'une plainte déposée contre lui par sa femme, de vols de fait.

L'avocat de district, M. Lionel Adams, a été assermenté devant cette section de la cour. Il a remplacé M. Henri Dufilho comme son assistant; M. Dufilho vocalt d'être nommé par M. Finney, sous-avocat de district, en remplacement de M. Miller.

MM. Deanis A. Lenaux, jM. D. Logan et H. Joseph, membres du jury, ont été payer une pénalité de $2 50 pour avoir omis de se présenter à la cour lundi dernier.

Le Grand Jury a reçu du juge Baker des instructions.

Le Petit Jury du mois de juin a été constitué hier; en voici la composition:

| | |
|---|---|
| James Krebs. | F B Sommerman. |
| A J Pipes. | Fritz Von Sherer. |
| Henry Lafrance. | Willis Knight. |
| Henry Thearer. | Jacques Bisson. |
| Joseph Taylor. | Hughes Bisson. |
| Joseph Taylor. | John F Elliott. |
| C F Yenni. | John McAuliffe. |
| Mack Nash. | Alexander Hanson. |
| Bernard Zay. | Michael Kavanagh. |
| Daniel Young. | F B Benhamin. |
| Chas Byrne. | Joseph Gabriel. |
| Valentine Bohner. | John Kemp. |
| Martin Keiffer. | Geo Geisi. |
| Benjamin Lacoste. | Dennis Clement. |
| Alfred Valentine. | S P Gibbes. |
| Henry Bailey. | Chas D Kring. |
| Nicholas Conway. | John C Fleming. |
| Peter J Little. | Theo Young. |
| A Gay. | John Zoebelein. |
| Geo A Messinger. | W M Kennard. |
| James Flanagan. | Percy L McCoy. |
| Richard McCarthy. | Philip T M Alcus. |
| Victor Dormiere. | Chas B Lucas. |
| Wm F Hasler. | Paul Rudolph. |
| Anthony Hauser. | Chas J S Smith. |
| Chas Benvenue. | Louis J Seguin. |
| Felix Kramrich | Louis Kostevlis. |
| Joseph Kramar. | Carl Kahn. |
| David Hodgin. | Henry A Austin. |
| James Kenny. | John F Gould. |

Hier soir, les Typographes ont fait une délicieuse promenade sur le fleuve, à bord du bateau à vapeur "Clinton."

Bon nombre d'entr'eux sont à la Nouvelle-Orléans pour la première fois il faut espérer qu'ils emporteront de bons souvenirs du séjour qu'ils y auront fait.

**Corps trouvé.** — Le corps d'un jeune garçon dont le nom est inconnu, a été trouvé hier flottant dans le fleuve, à neuf milles au bas de la ville.

**Paragraphes**—Les agents Pecora et Kerwin, de la police secrète, nantis d'un mandat d'arrêter lancé contre le nommé Pete Burns, ont mis la main sur ce dernier hier matin, à une heure, à l'angle de rues Canal et Royale, et l'ont conduit en prison. Burns est un aspirant à la célébrité du pugilat; dernièrement il a pris part à plusieurs de ces combats où le bloqs est la seule condition du triomphe. Il y a un mois à peine, il a joué un rôle saillant dans une bagarre où il a reçu quatre ou cinq blessures. Aujourd'hui c'est une affaire plus grave que la première qui exige sa comparution devant une cour de police correctionnelle; il est accusé d'avoir trompé la confiance de M. P. J. Terrell en obtenant de lui quelque argent par des moyens détournés.

—Une locomotive du chemin de fer de Carrollton a déraillé hier soir, avenue St. Charles, et en a éprouvé des avaries.

—Hier matin, à l'angle des rues Canal et Royale, une voiture de louage et une charrette de laitier se sont heurtées l'une contre l'autre; il en est résulté des dégâts à la voiture. Cette collision a été causée par la course effrénée du cheval du laitier.

—Le nouvel Annotateur des hypothèques, M. John J. O'Brien, a composé son personnel d'employés comme suit: George Guinault, député en chef; George W. Doll, H. A. Ants, W. Koplinger, J. Feehan, Auguste Babb, William Brown, Frank Wall et Edgar Andry, commis; McCormick, gardien; Keegan, messager.

—Richard Dahary, personnage d'une réputation peu enviable, a été envoyé à la prison de parcelles pour y rester une vingtaine de jours. Il paraît, cependant, que la personne d'un individu est inviolable, et qu'il n'y faut pas toucher sous peine d'emprisonnement.

—Hier matin, entre 3 et 4 heures, un nommé Burns a été assailli par un rôdeur qui l'eût dépouillé de tout son avoir, s'il n'eût trouvé M. Farrell pour lui prêter main forte.

—Un voleur doublé d'un nageur a fait des siennes hier soir, au marché français. Kelly est le nom de ce galdam aux tours duquel la police s'est mise parce qu'il n'avait pas respecté le bien d'autrui. Poursuivi de trop près, Kelly a fait un plongeon dans le fleuve et a réussi ainsi à échapper à une arrestation.

—Une femme de nom de Marie O'Brien est tombée hier, d'un balcon, rue Girod, et s'est fait beaucoup de mal.

—La police est sur les traces des mauvais plaisantins qui ont donné il y a un jour ou deux, une fausse alarme d'incendie.

Avant que les Indiens fussent initiés à nos habitudes civilisées, quand ils n'avaient pour tout aliment que la viande de buffle, les maux de dents leur étaient inconnus. Dernièrement, un docteur faisait, parmi eux, de nombreuses extractions; les braves, dit-il, qui enduraient, marque, rue Rochebleve, coin St Philippe, maison cottage double; Mme C. Eustis, rue du Camp, entre le Passage Commercial et la rue Poydras, magasin en briques à 5 étages.

—Le Commissaire des Travaux publics a écrit aux personnes ci-après nommées: T. C. Clark, président du chemin de fer de ceinture, lui signalant l'agrupture de ponts coin Constance et Annonsiation et coin Laurel et avenue de la Louisiane; J. A. Walker, président du chemin de fer "N. O. City," lui demandant encore de réparer le pavé en pierres plates carrées, rue Magazine, entre St-André et Washington, et lui disant que si les réparations ne se font pas à bref délai, le Conseil municipal sera informé de sa négligence.

—M. Fitzpatrick a répondu à l'Association Sanitaire Auxiliaire qu'il se rendrait, très volontiers, à son invitation à assister à une conférence des deux corps sanitaires dans un but d'intérêt public.

**Association Sanitaire Auxiliaire**—M. Edouard Fenner présidait hier soir, la réunion du Comité exécutif de l'Association; y assistaient: MM Stanford E. Chaillé, J. W. Lahomisse, Thos Woodward, George Horter, R. A. Holland, W. S. Wilson, Henri Ginder, Chas Slayback, J. K. Gutheim, Albert Baldwin, Sigmund Katz, D. M. Klipatrick; ce dernier représentant le conseil municipal.

Entr'autres communications reçues depuis la dernière séance, est le rapport de M. H. B. Richardson, ingénieur en chef de l'Etat, sur les travaux du corps des ingénieurs en 1882, 1883 et 1884; aussi, une circulaire de la Commission de l'instruction à Washington, relative à la prochaine Exposition universelle de l'industrie.

Le Dr. W. H. Watkins, en état de reprendre l'exercice de ses fonctions de Directeur sanitaire, a présenté un volumineux compte-rendu de tout ce qui s'est fait sous sa surveillance par les employés de son département.

Dans ce document, il est dit que dix inspecteurs ont été adjoints aux inspecteurs du Bureau de Santé pour les assister dans leurs visites domiciliaires.

Cette adjonction s'est faite très opportunément, car le nombre des inspecteurs du Bureau se trouvait réduit par le Conseil municipal pour des raisons d'économie.

Il y a en ville beaucoup de cas de variole, et la surveillance doit s'exercer avec rigidité si l'on veut combattre avec succès les progrès de la maladie.

Le Dr Holt a écrit à l'Association pour lui dire qu'il comptait sur son appui pour la mise en vigueur des mesures sanitaires dans les districts expérieurs de la ville. Il lui demande de s'assurer les services de MM. L. P. Allen et Emmanuel Bohner, deux hommes entendus et éminemment propres à s'occuper de la fumigation et de la désinfection des lieux où la variole aurait fait son apparition.

Il s'est fait durant le dernier mois, 2517 visites domiciliaires, 2923 inspections et réinspections; et il a été jugé convenable de supprimer 1583 abonnements.

Une démarche sera faite auprès du Maire pour obtenir la renomination des inspecteurs congédiés.

M. Horter a fait quelques remarques au sujet du nettoyage des canaux par ce courageant, ainsi que la suggestion en a été faite à la dernière réunion du Comité.

M. Wilson a dit que l'eau de certains canaux était impure.

Il a proposé l'adoption par le Comité d'une résolution conçue en ces termes:

*Résolu*, que cette Association approuve les discours prononcés par M. le Dr Joseph Holt à l'assemblée des envoyés des Bureaux des Etats du Golfe au sujet de la Quarantaine maritime, et voit avec bonheur les sentiments de bonne confraternité qui semblent régner entre les Bureaux de ces divers Etats.

**Concerts de la Place Jackson.** - Ce soir, grand concert instrumental, sur notre joli Square Jackson. Comme nous l'avons déjà dit à nos lecteurs, la direction musicale est confiée au Prof. Meuse, conducteur de talent, artiste consciencieux, qui s'est assuré le concours de musiciens fort habiles. Il a fait un choix parmi tous les orchestres d'harmonie de la Nouvelle-Orléans; il les a tardemste tous, et il ne nous donnera que le meilleur à entendre.

Non seulement le programme du concert est très bien composé, mais il sera exécuté d'une façon irréprochable. Nous y remarquons la charmante ouverture de *La Part du Diable*, d'Auber; plusieurs fantaisies sur des motifs de *Robert le Diable*, d'*Orphée aux Enfers*, de la *Favorite*; et, enfin, le célèbre galop final, de Gungl, si entraînant, si plein de brio, et qui enlève toujours le public.

Il nous reste à prier le ciel de vouloir bien se montrer favorable à cette jolie soirée musicale, que tant de personnes attendent avec impatience.

Il faut bien qu'en le sache, les saloncontreuses ondées de la semaine passée n'ont nullement refroidi le zèle de messieurs les commissaires de la Place.

Par vendredi il y aura des interpérances de l'atmosphère. Nous n'avons pas besoin de son œil de pluie, pour nous rafraîchir; il nous suffit des délicieux rafraîchissements glacés, et des sorbets de la maison Mandessier. Comme bonjours, délarange à gorme, quant à la foule, elle ne fera pas défaut.

**Les Typos**—Les réunions des Typographes de l'Union internationale ont lieu régulièrement tous les jours.

Celle d'hier n'a pas été de moins longue durée que les précédentes; les débats y ont été intéressants.

L'assemblée s'est d'abord occupée de l'expulsion de plusieurs membres des cadres de l'Union pour infraction à ses ordonnances.

La question de fusion entre l'Union et les Chevaliers du Travail a été vivement discutée; et on a cru sage d'en renvoyer la solution à un moment plus opportun.

Une invitation à visiter la Bourse aux Grains a été agréée.

Hier soir, les Typographes ont fait une délicieuse promenade sur le fleuve, à bord du bateau à vapeur "Clinton."

Bon nombre d'entr'eux sont à la Nouvelle-Orléans pour la première fois il faut espérer qu'ils emporteront de bons souvenirs du séjour qu'ils y auront fait.

**Liste complète des navires entrés à la Nouvelle-Orléans**

*Pour cet jourd'hui, les navires de tous pays compris, sous l'accomplissement, aux indications du tonnage, du mouillage et de la destination.*

STEAMERS.

Alexandre Bixio, Fr. 1473, Prado, pour le Havre, 25. 3e dist. A Schreiber ——
Buteshire, Ang. 872, Wilson, pour ——
Chester, Am. 1187, Chester, pour ——
Ghedwick, Ang. 980, Cunningham, pour U Kingdom, 61, 4e dist. A & Miller &co
Clapperton, Fr. 1180, Genilo, pour Liverpool, 28, 3e dist. A Schreiber.
Eskdale, Ang. 1058, Hamis, pour Aspinwall, 5e rue, A & Miller &co
Guinare, Ang. 145, Cappelin, pour —— 8e rue, J C Mueller &co
Havre, Fr. 1500, Le Moore &co
Lacore, Esp. 947, Urzaz, pour —— Elevator, A & Miller &co
New Orleans, Am. 1037, Halsey, pour New York, 8. 2e dist. A Moulton &co
Tamesi, Mex. 192, Moore, pour —— Gretna, Woodward, Wight &co

WAVIRES

Friedrich, Ail. 1483, Bruggerman, pour Brême, 45, 4e dist. A & Miller &co
Ile Martha, Fr. 1276, Trankemer, pour le Havre 28, 3e dist. A & Miller &co
Lizzie Moses, Am. 1247 Cox pour Brême, 31, 1er dist. Woodward, Wight &co
Lydia Skofield, Am. 1201, Miller, pour ——, 22, 1er dist. Silas Weeks &co
Pedesta Bassoni, Aut. 1249, Miller, pour Liverpool, Carrollton, A K Miller &co
Port Royal, All. 989, Schatil, pour Brême, 2e rue, A K Miller &co
W m Tapscott, Am 1598, Page, pour Liverpool, 47 1e dist. Silas Weeks &co

BARQUES.

Amalia, Esp. 847, Jimenez, pour —— Pie Ater, au capitaine ——
Bertha, All. 1166, Koster, pour Brême, 48 4e dist. A K Miller &co
Florida, Nor. 846, Tchesser, pour —— 1re rue, au capitaine.
Milagro, All. 1010 Schimao, pour Brême, 43, 4e dist. A K Miller &co

BRICKS.

Manuel G Fernanat, Esp. 217, Garra, pour —— Ater, 16, 2e dist, au capitaine ——

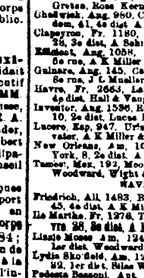
GOELETTES.

Annie E Kraus, Am. 648, Parvard, pour Boston, 23, 1er dist. au capitaine.
Geo W Dill, Am. 107 Bickney, pour —— Pic 1er, Joseph Kelly & Son
Hermine, Nor. 96, Ulersen, pour —— 18, 2e dist. Woodward, Wight &co
Jennie Wood, Am. 114, Hunter pour Madisonville, 16 4e dist. F D Cooper & Son
Lucy, Am. 297, Schreiber, pour —— 6e dist. H y Otis
Margarette, Am. 92, Huckens, pour —— 8e dist. Hy Otis
Magnolia, Am. 106, pour Messina, G Cayman, 12, 1er dist. G Grande
R B Locke, Am. 63, Soliotte, pour —— G Grande
Seguin, Am. 157, Ricker, pour Progresso, 12 1er dist. J J Fernandez & Sons
Susan Scranton, Am. 103 Otis, pour —— 5e dist Hy Otis

LISTE DE NAVIRES En tant pour la Nouvelle-Orléans.

NEW-YORK

Steamship Nadeau, Fremaux.....parti 31 mai
Steamship Cruiskeen, Read.....parti 31 mai
Barque (ang) Bristol, Robinson, expédie 27 mai
RICHMOND, ME
Brick Jennie Hurlbut, Ready.....parti 5 mai
ASPINWALL.
Steamship Californian, King.....parti 29 mai
ANVERS.
Barque Althea, Waxholdt.....partie 5 avri
HAMBURG.
Barque Giuseppe Lanata, Profuma, partie 20 mars
BREME.
Barque Gutenberg, Overgaden, en charge en 10 mai
GENES.
Barque Domenico Lanata, Farina, partie 8 mars
Barque Adelaide, Francesco.....parti 31 mars
Barque Louisiana, Podjero.....parti 30 mars
LIVERPOOL
Steamship Hesperian, Hughes.....parti 14 mai
Steamship Chancellor, Carbishley.....8 mai
Barque Devon Dubrovack Josich, parti 8 avril
MESSINE.
Steamship Martiagtos, Wandiosa.....parti 7 mai
OPORTO
Barque Teresa, Enzo.....parti 21 mars
PORT SPAIN.
Barque Magina, Rodman, en chargement 26 mars
RIO DE JANEIRO.
Navire Ashgrove, Feigg.....parti 17 avri

Fortifiez le système. Tous ceux qui ont vu les effets merveilleux du Stomach Bitters sur les victimes débilitées, dyspeptiques, la maladie du foie, la rhumatisme, le système nerveux ou la constipation, l'apprécie, savent que dans ce remède universels, il y a un principe spécifique qui atteint la source même de l'affection, et la guérit radicalement. A vendre par tous les droguistes et les marchands en général.



## THE NEW-ORLEANS BEE

L'Abeille de la Nouvelle-Orléans

A Daily Newspaper, established on the 1st of September, 1827, nearly 57 years ago and universally known throughout Louisiana and the neighboring States. The "Bee" is now published exclusively in French, and is the acknowledged organ of the French population.

A very valuable family paper and especially recommended to those of our American readers, ladies and gentlemen, who wish to enhance their knowledge of the French language.

**Subscription Terms:**

By Mail—Payable in advance, postage prepaid.

Per annum, $12; six months, $6; three month $3; one month, $1.

Weekly (8 double pages) published Saturday Morning:

Per annum, $3; six months, $1.50; ten cents, $1; three months, 75 cents.


# Déspêche Télégraphiques

TRANSMISES A L'ABEILLE.

## Convention Nationale Républicaine.

TROISIEME JOURNEE.

Chicago, 5 juin—La Convention a été appelée à l'ordre à 10:45 A. M. La prière est dite par l'evêque Fallows de l'église épiscopalienne réformée, il demande à Dieu que ceux qui seront choisis par la Convention pour remplir les fonctions politiques les plus élevées auxquelles un mortel puisse aspirer, possèdent toutes les qualités de corps, d'esprit et de coeur, afin de remplir ce devoir grand et sacré.

Les préférences personnelles et les intérêts, dit-il, doivent s'effacer devant les sitces légitimes d'un loyal et grand patriotisme, et une ratification du choix devrait être faite par le peuple d'une façon qui porte une éloquence indiscutable.

M. Henry Ballard, du Vermont, chairman du comité des lettres de créance, dit: Le comité a terminé son travail ce matin à 2 heures et a voté en faveur de l'admission de la délégation Mahone, de la Virginie.

Dans le 4me district du Maryland, les membres suivants: R. W. Jordan et H. W. Rogers qui siègent actuellement (deux partisans de Blaine) ont été reconnus.

Dans le sixième district de New York John I. O'Brien et John H. Brady, et dans le vingt-et-unième district de la Pennsylvanie J. A. Sayres, ont été admis. MM. Chas. L. Magee et Wm. Flynn du 22me de la Pennsylvanie ont été nommé admis à prendre leurs sièges.

On s'occupera ce matin de la contestation dans le Tennessee.

Le comité des lettres de créance, ajoute-t-il, rapporte que ces séances ont constamment une interruption, ne laissant pas moins aux membres le temps de se reposer.

C'est avec plaisir que je rapporte qu'une parfaite harmonie a régné dans les séances du dit comité et qu'aucune allusion n'a été faite relativement aux préférences personnelles de ses membres.

Le résultat a été un rapport unanime, dit l'orateur qui est salué par des applaudissements.

Le rapport du comité des lettres de créance a été lu par M. Ford du New Jersey. Le rapport dit que tous les membres siégeant actuellement et dont les sièges sont contestés, ont été reconnus, à l'exception de 19me district de New York et du 5me district du Kentucky où les deux délégués et ceux qui contestent, sont admis à donner un decimi vote chacun.

Dans la contestation de la Virginie le comité a décidé à l'unanimité que la délégation ayant à sa tête le sénateur Mahone avait droit à ses sièges.

Le rapport a été adopté sans débat.

M. Park, de la Californie, du comité des règlements, rapporte que le comité a adopté en substance les règlements de la dernière convention, à cette exception près qu'il recommande l'adoption du manuel Cushing comme le parlementaire de cette assemblée, au lieu des règlements de la Chambre des Représentants. Le comité a aussi voté que ceux-ci ce pour que la question préalable sera en vigueur comme à la Chambre

M Grow, de la Pennsylvanie, au nom de la minorité du Comité, a offert un substitut au dixième règlement, qui prescrit le mode d'élection des délégués à la prochaine Convention Nationale républicaine. Il propose que les délégués soient nommés de la même façon que les membres du Congrès.

M. Park accepte cet amendement, et les règlements sont alors adoptés. Il y est dit que le mode d'élection des quatre délégués du District de Colombia sera déterminé par le comité Républicain National.

On appelle l'attention du sénateur Sabin pour remettre mise en circulation dans le Minnesota, et ce, porte qu'il a été élu délégué à la Convention Nationale, cette l'engagement pris par lui ou dans l'hypothèse qu'il appuierait Blaine.

M. Sabin répond qu'un contrat, aucune condition de ce genre n'a été posée; depuis un an on sait parfaitement que son premier choix était Arthur, à cause de la force que celui-ci aurait devant la nation. M. Sabin déclare qu'il est l'ami de Blaine, mais M. Walter Phelps lui avait donné l'assurance que non seulement celui-ci n'était pas candidat, mais ne voulait pas l'être.

Le doute est donc impossible pour tous sur les préférences de M. Sabin; il n'est lié à aucun candidat et son seul jugement le guidera. Il soutiendra celui des candidats dont l'élection lui semblera la mieux garantie.

### La Présidence et les frères Sherman.

Chicago, 5 juin—Le colonel M. Ared, du Centralia Sentinel, disait ce matin même à un représentant de la Presse Associée: "Tous ces bavardages à propos de la non-candidature du général Sherman ne sont que charlatanisme.

Le colonel Dayton, ex-membre de l'état-major du général, dit: Je savais que le général Sherman n'avait jamais écrit la dépêche qui lui est attribuée, et dans laquelle il dit qu'il n'accepterait pas les fonctions de Président des Etats-Unis, même s'il y était nommé. La situation réelle, la voici: Le général Sherman a gagné une grande honneurs que puisse, selon lui, décerner la nation américaine; il le sait.

M. John Sherman, au contraire, tout en ayant été comblé d'honneurs aussi, veut plus loin, aspire plus haut encore. Dans le cas où le parti républicain croit que la question du tarif sera bientôt devenue la plus importante de notre système politique sont concevable, et que l'union n'en soit jamais violée.

"La perpétuité de nos institutions repose sur le maintien du suffrage libre, sur le dépouillement honnête du scrutin et sur le recensement correct.

"Nous protestons contre les fraudes et les violences commises par la Démocratie au sein des Etats du Sud. De telles pratiques mettent à néant la volonté du peuple et en danger les institutions.

"Nous accusons le parti Démocrate de recourir à ces moyens et de recueillir ainsi le fruit de ces violences et de ces fraudes.

"Nous offrons nos sympathies cordiales aux Républicains du Sud, sans nous préoccuper de leurs anciennes affiliations de parti. Nous nous engageons devant eux à employer nos efforts sérieux à faire adopter toute législation de nature à assurer à chaque citoyen, quelle que soit sa race, quelle que soit sa couleur, le recensement correct, plein, entière, la possession et l'exercice de tous ses droits civils et politiques."

### La séance du soir.

Chicago, 5 juin—(Nous ne traduisons pas, bien entendu, les innombrables pages que nous adresse le télégraphe. Nous nous bornerons à en donner les passages saillants.)

M. Parks accepte cet amendement, et les règlements sont alors adoptés. Il y est dit que le mode d'élection des quatre délégués du District de Colombia sera déterminé par le Comité Républicain National.

On appelle l'attention du sénateur Sabin pour remettre mise en circulation dans le Minnesota, et ce, porte qu'il a été élu délégué à la Convention Nationale, cette l'engagement pris par lui ou dans l'hypothèse qu'il appuierait Blaine.

M. Sabin répond qu'un contrat, aucune condition de ce genre n'a été posée; depuis un an on sait parfaitement que son premier choix était Arthur, à cause de la force que celui-ci aurait devant la nation. M. Sabin déclare qu'il est l'ami de Blaine, mais M. Walter Phelps lui avait donné l'assurance que non seulement celui-ci n'était pas candidat, mais ne voulait pas l'être.

Le doute est donc impossible pour tous sur les préférences de M. Sabin; il n'est lié à aucun candidat et son seul jugement le guidera. Il soutiendra celui des candidats dont l'élection lui semblera la mieux garantie.

### La Présidence et les frères Sherman.

Chicago, 5 juin—Le colonel M. Ared, du Centralia Sentinel, disait ce matin même à un représentant de la Presse Associée: "Tous ces bavardages à propos de la non-candidature du général Sherman ne sont que charlatanisme.

Le colonel Dayton, ex-membre de l'état-major du général, dit: Je savais que le général Sherman n'avait jamais écrit la dépêche qui lui est attribuée, et dans laquelle il dit qu'il n'accepterait pas les fonctions de Président des Etats-Unis, même s'il y était nommé. La situation réelle, la voici: Le général Sherman a gagné une grande honneurs que puisse, selon lui, décerner la nation américaine; il le sait.

M. John Sherman, au contraire, tout en ayant été comblé d'honneurs aussi, veut plus loin, aspire plus haut encore. Dans le cas où John Sherman se présentera à la lutte, son ambition ne cherchera la position à laquelle il vise, son frère, le général ne permettra pas, même indirectement, qu'on fasse usage de son nom, ni même qu'on en fasse la moindre mention. Or il est maintenant certain que les chances de John Sherman ne vont pas au delà de la présentation de son nom devant la Convention.

En ce moment les amis du général Sherman n'entretiennent nullement l'idée de la moindre antagonisme avec son propre frère, quant à la manière d'agir, et le peuple juge qu'il doit faire à W. T. Sherman l'honneur de la nomination de Président des Etats-Unis, le général ne déclinera pas cet honneur.

Que cela soit donc bien entendu, pourvu le colonel Dayton, le général Sherman ne sollicite point la nomination, mais ses partisans ont la conviction que beaucoup de délégués l'appuieront, s'il sequiérent la persuasion de ne pas se heurter à un refus.

### La tactique des Blainistes.

Chicago, 5 juin—On rapporte que les meneurs du parti Blaine ont pris la résolution de faire échouer la tactique de temporisation jusqu'ici poursuivie par le camps Arthur et Edmunds. Ils veulent, au contraire, arriver le plus vite possible à une conclusion. Tout en combattant avec ardeur au sein des comités, ils se contiennent de cette attitude et ne chercheront pas à provoquer des résistances dans la Convention. Ils espèrent battre les Indépendants en décidant les amis de Blaine, opposés à un *dark horse*, à se rallier à Blaine après quelques tours de scrutin.

L'amendement de M. Thurston, du Nebraska, été adopté après quelques modifications verbales.

M. Parke, de la California, a fait un rapport relativement à la nomination des délégués aux Conventions à venir. Le rapport décrit que chaque Etat aura droit à quatre délégués avec 2 délégués additionnels pour chaque membres du Congrès s'il y en a.

Chaque Territoire et le District de Colombie aura droit à deux délégués et chaque district congressional 2 délégués.

M. Bishop, du Mass., au nom de la minorité de la minorité, a rapporté un règlement que chaque Etat aura droit à 4 délégués et un délégué additionnel pour chaque représentant.

Chaque territoire et le districts de Colombie auront droit à deux délégués et chaque district congressional aura droit à un délégué et un délégué additionnel pour chaque mille voix de majorité.

M. Carver, de l'Indiana, appuie le rapport de la minorité et dit que celui-ci ne diminue la représentation d'aucun district mais ne fait qu'augmenter le nombre de délégués selon la majorité républicaine.

M. Brady, du Kentucky, s'oppose au rapport de la minorité et dit qu'une pareille mesure pourrait écarter du parti démocrate mais non du parti républicain. Il y a eu des circonstances où le Sud a sauvé le parti républicain. C'est la Floride, dit-il, qui nous a valu le président en 1876. Il prévient le parti républicain que la question du tarif sera bientôt devenue la plus importante de notre système politique sont concevable, et que l'union n'en soit jamais violée.

"La perpétuité de nos institutions repose sur le maintien du suffrage libre, sur le dépouillement honnête du scrutin et sur le recensement correct.

"Nous protestons contre les fraudes et les violences commises par la Démocratie au sein des Etats du Sud. De telles pratiques mettent à néant la volonté du peuple et en danger les institutions.

"Nous accusons le parti Démocrate de recourir à ces moyens et de recueillir ainsi le fruit de ces violences et de ces fraudes.

"Nous offrons nos sympathies cordiales aux Républicains du Sud, sans nous préoccuper de leurs anciennes affiliations de parti. Nous nous engageons devant eux à employer nos efforts sérieux à faire adopter toute législation de nature à assurer à chaque citoyen, quelle que soit sa race, quelle que soit sa couleur, le recensement correct, plein, entière, la possession et l'exercice de tous ses droits civils et politiques."

### La séance du soir.

Chicago, 5 juin—(Nous ne traduisons pas, bien entendu, les innombrables pages que nous adresse le télégraphe. Nous nous bornerons à en donner les passages saillants.)

M Grow, de la Pennsylvanie, au nom de la minorité du Comité, a offert un substitut au dixième règlement, qui prescrit le mode d'élection des délégués à la prochaine Convention Nationale républicaine. Il propose que les délégués soient nommés de la même façon que les membres du Congrès.

M. Parks accepte cet amendement, et les règlements sont alors adoptés. Il y est dit que le mode d'élection des quatre délégués du District de Colombia sera déterminé par le Comité Républicain National.

On appelle l'attention du sénateur Sabin pour remettre mise en circulation dans le Minnesota, et ce, porte qu'il a été élu délégué à la Convention Nationale, cette l'engagement pris par lui ou dans l'hypothèse qu'il appuierait Blaine.

M. Sabin répond qu'un contrat, aucune condition de ce genre n'a été posée; depuis un an on sait parfaitement que son premier choix était Arthur, à cause de la